

HSBC, British Council to provide English, IT lessons to 2,400 girls

STAR BUSINESS DESK

The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited (HSBC) and British Council virtually launched a new programme recently to provide English and IT lessons to 2,400 out-of-school girls in Bangladesh.

Styled "English and Digital for Girls Education" (EDGE), the programme will use face-to-face and remote delivery models, said a press release.

The programme builds on previous EDGE programmes run by British Council since 2012 and includes new components, with senior girls being trained to deliver training to younger counterparts.

"(It will be) helping to give them economic opportunities and strengthen their voices...to make education more equitable and boost girls' life chances," said Robert Chatterton Dickson, British high commissioner to Bangladesh.

The project will reach girls in urban and rural areas, providing useful skills to help them thrive, said Md Mahubur Rahman, chief executive officer of HSBC Bangladesh.

The initiative coincides with British Council's 70th anniversary of operations in Bangladesh and Bangladesh's 50th anniversary of independence, said Tom Miscioscia, director (Bangladesh) of British Council.

It will create awareness of social issues among marginalised women and girls, so that they can make more informed and independent life choices to contribute more to the family, economy and society, he said.

US Bank inks \$8b deal to buy MUFG's retail banking business

AFP, New York

US Bank announced an \$8 billion deal on Tuesday to buy the US retail activities of Japan's Mitsubishi UFJ Financial Group (MUFG).

The purchase of MUFG Union Bank will allow Minneapolis-based US Bank to strengthen its activities on the US west coast, notably in California, the company said in a statement.

With the deal, US Bank, the country's fifth largest bank in terms of assets, will add more than a million individual accounts and around 190,000 small businesses from MUFG Union Bank's 305 branches, which are mostly in California, Washington and Oregon.

Under the terms of the deal, US Bank will pay \$5.5 billion in cash and approximately 44 million shares. The transaction does not include MUFG's US investment banking activities and excludes certain other assets.



Forkan Hossain, general manager of Bangladesh Bank, and Mohammed Shawkat Jamil, managing director of United Commercial Bank Limited, exchanged signed documents of an agreement on an Automated Challan System enabling UCBL's customers to collect payments of various government fees and revenues in real-time and submit to government treasury efficiently. Ahmed Jamal, deputy governor of BB, Nurun Nahar, executive director, and Mohammed Habibur Rahman, deputy managing director of UCBL, were present.



Kazi Mostafizur Rahman, VAT online project director and commissioner of the National Board of Revenue, formally inaugurated an integrated VAT administration system at Prime Bank Limited for corporate clients. Faisal Rahman, additional managing director of the bank, was present.

China's high-tech push seeks to reassert global factory dominance

REUTERS, Tianjin

At a factory in China's north, workers are busy testing an automated vehicle designed to move bulky items around industrial spaces, one of a new generation of robots Beijing wants to shift the country's manufacturing up the value chain.

The robot's Tianjin-based maker has received tax breaks and government-guaranteed loans to build products that modernise China's vast factory sector and advance its technological expertise.

"The government is paying great attention to the manufacturing sector and the real economy - we can feel that," said Ren Zhiyong, general manager of Tianjin Langyu Robot Co, as he gave Reuters a guided tour of his plant.

China is backing R&D efforts by high-tech manufacturers like Langyu, driven by an urgent desire to reduce reliance on imported technology and reinforce its dominance as a global factory power, even as it cracks down on other parts of the economy.

Beijing's pivot puts the focus on advanced manufacturing, rather than the services sector, to steer the world's second-largest economy past the so-called "middle income trap", where countries lose productivity and stagnate in lower-value economic output.

"Pressure is the driving force, and without pressure, it is difficult for companies to develop," said Ren.

He expects revenues to more than double to 100 million yuan (\$15.52 million) this year from 2020, on increased demand for high-tech products such as Langyu's automated guided vehicles.

More broadly, the city of Tianjin plans to invest 2 trillion yuan (\$311 billion) between 2021 and 2025, with 60 per cent earmarked for strategic emerging industries, Yin Jihui, head of the Tianjin Industry and Information Technology Bureau, told Reuters.

The investment, comprising corporate and government outlays, will help boost manufacturing to 25 per cent of economy in 2025 from 21.8 per cent in 2020, Yin said.

The share of strategic industries in Tianjin's factory output will also rise to 40 per cent, Yin said, from 26.1 per cent last year.

"It will be very difficult and challenging to achieve these goals, (as) we need to ensure stable economic development while making a transition from old to new engines," Yin said.

China's five-year plan in March pledged to keep manufacturing's share of GDP "basically stable", in contrast to the 2016-2020 plan that focused on services to create jobs.

The coronavirus and the Sino-US trade war have reframed the way policymakers see factories: no longer just grimy relics of an old economy but assets of strategic value.

Asian investors soothed by Evergrande bond plan

AFP, Hong Kong

Asian investors trod carefully on Wednesday but nerves appeared to be settled by news that troubled Chinese property giant Evergrande had agreed a plan to repay interest on one of its key bonds, for now avoiding a default that many fear could hammer the domestic and global economy.

However, confidence remains at a premium as traders await a crucial meeting of the Federal Reserve, where it could announce a timetable to start tapering its vast monetary easing programme.

That comes against the ever-present backdrop of spiking coronavirus infections and slowing global growth, as well as a brewing battle over the US debt ceiling that, if not resolved, could see a default in the world's top economy, potentially sparking another financial catastrophe.

In Asia, eyes were on mainland Chinese markets as investors returned to work from a four-day weekend to catch up with Monday's rout fanned by feverish talk that one of the country's biggest developers was close to collapse.

While Tuesday saw a little more stability return to trading floors, there

remained a lot of uncertainty and there is a hope that the government will at some point break its silence and give an idea about how it intends to deal with the crisis.

With debts topping \$300 billion and no way to make cash, there had been an expectation that it would not be able to meet its interest obligations


Thursday on two bonds -- one offshore and one domestic -- which would put it effectively in default.

However, Wednesday got off to a positive start with news it had agreed a plan to repay interest on the local note, providing much-needed relief, though there was no news on the overseas payments.




AFP/FILE

Investors appeared to be soothed for now about news that troubled Evergrande had reached an agreement over repaying interest on its domestic bond.



গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশ সরকার
বাংলাদেশ পুলিশ
কমান্ডারের (পুলিশ সুপার) কার্যালয়
ইন-সার্ভিস ট্রেনিং সেন্টার, নওগাঁ।



মুজিববর্ষ অধিব্যায়ক

উন্মুক্ত দরপত্র বিজ্ঞপ্তি (OTM)
দরপত্র বিজ্ঞপ্তি নং-০১/২০২১-২০২২ তারিখঃ ২২/০৯/২০২১ জি.।

আরক নং/ইসস/নওগাঁ/১০৯৩

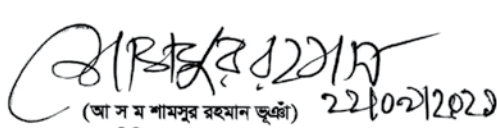
The Public Procurement Act-2006 & The Public Procurement Rules-2008 ও তদীয় সংশোধনী মোতাবেক ২০২১-২০২২ অর্থ সালের ইন-সার্ভিস ট্রেনিং সেন্টার, নওগাঁ এর (বিজ্ঞপ্তি নং ২১ নং ক্রমিক বর্ণিত) বিভিন্ন প্রকার প্রযোজ্য/সেবা ক্রয়/সরবরাহের নিমিত্ত প্রকৃত টিকাদার/সরবরাহকারী/ব্যবসায়ীদের নিকট হতে নিম্ন প্যাকে পিবিতে আবেদনকারী সীলমোহরবৃত্ত বামে প্রতিযোগিতামূলক দরপত্র আহ্বান করা যাচ্ছে।

ক্র. নং/বিভাগ/বিভাগ	বিবরণ	সর্বোচ্চ মূল্য/অনুমানিত মূল্য/বাংলাদেশ পুলিশ বিভাগ
১.	সহকারী	বাংলাদেশ পুলিশ।
২.	দরপত্র সম্পাদনকারী প্রধান	কমান্ডার (পুলিশ সুপার), ইন-সার্ভিস ট্রেনিং সেন্টার, নওগাঁ।
৩.	ক্রয়/সরবরাহকারী সংস্থা	ইন-সার্ভিস ট্রেনিং সেন্টার, নওগাঁ।
৪.	দরপত্রের বিষয়	২০২১-২০২২ অর্থ সালের জন্য বিভিন্ন প্রযোজ্য/সেবা ক্রয়/সরবরাহ কাজ
৫.	দরপত্র আহ্বানের সূত্র ও তারিখ	আরক নং/ইসস/নওগাঁ/১০৯৩, তারিখ-২২/০৯/২০২১ জি।
৬.	দরপত্রের পদ্ধতি	উন্মুক্ত দরপত্র পদ্ধতি (OTM)
৭.	বাজেট ও অর্থনৈতিক খাত	রাজস্ব বাজেটের আওতায় পুলিশ বাজেটের সন্ত্রস্তি কোড
৮.	দরপত্র প্রকাশের তারিখ	২৩-০৯-২০২১ জি।
৯.	দরপত্র দাখিল বিক্রয়ের সর্বশেষ তারিখ ও সময়	১৩-১০-২০২১ জি। তারিখ ১৪.০০ ঘটিকা পর্যন্ত
১০.	দরপত্র গ্রহণের সর্বশেষ তারিখ ও সময়	১৪-১০-২০২১ জি। ১২.০০ ঘটিকা পর্যন্ত
১১.	দরপত্র ঘোষণার তারিখ ও সময়	১৪-১০-২০২১ জি। ১২.৩০ ঘটিকায় দরপত্র দাতা বা মনোনীত প্রতিনিধিদের উপস্থিতিতে (যদি কেউ থাকেন)
১২.	দরপত্র মূল্যায়নের তারিখ ও সময়	১৭-১০-২০২১ জি। ১১.০০ ঘটিকায়
১৩.	দরপত্র সম্পাদনকারীর অফিস ও ঠিকানা	ইন-সার্ভিস ট্রেনিং সেন্টার, পুলিশ শাইল, নওগাঁ।
১৪.	দরপত্র দাখিল প্রাপ্তির স্থান	১। ইন-সার্ভিস ট্রেনিং সেন্টার, পুলিশ শাইল, নওগাঁ।
১৫.	দরপত্র দাখিল ও খোলার স্থান	কমান্ডারের (পুলিশ সুপার) কার্যালয়, ইন-সার্ভিস ট্রেনিং সেন্টার, পুলিশ শাইল, নওগাঁ।
১৬.	দরপত্র দাতার যোগ্যতা	(ক) উপযুক্ত টিকাদার হিসেবে প্রমাণের জন্য সন্ত্রস্তি কাগজপত্র। (খ) পাবলিক প্রকিউরমেন্ট আইন, ২০০৬ ও পাবলিক প্রকিউরমেন্ট বিধিমালা-২০০৮ এবং তৎপরবর্তীতে সংশোধিত ও প্রণীত আইন/বিধিমালা এর সকল শর্তাবলী প্রযোজ্য হবে।
১৭.	দরপত্রের সাথে যে সকল কাগজপত্র জমা প্রদান করতে হবে	(ক) টিকাদারী লাইসেন্স, হালনাগাদ ট্রেড লাইসেন্স, হালনাগাদ ভ্যাট রেজিস্ট্রেশন সনদপত্র, হালনাগাদ আয়কর সনদপত্র ও ভোটার আইডি এবং নাগরিকত্ব সনদপত্র। (খ) কোনো অস্বাভাবিক নয় মর্মে অস্বাভাবিকতা নিষেধ প্যাকে (১ম প্রিন্সিপাল স্টেজ) কর্মকর্তা কর্তৃক সত্যায়িত), নমুনা স্বাক্ষর, মালিকানা সনদপত্র, সন্ত্রস্তি কাজের পূর্ব অভিজ্ঞতার সনদপত্র এবং হালনাগাদ ব্যাংক সলভেন্সি সনদপত্রের স্টেটমেন্ট এর মূল কপি, পাসপোর্ট সাইজের ০১ কপি রুলিন ছবি, দরপত্র জ্ঞানানত ও দরপত্রের সাথে সংযুক্ত সকল কাগজপত্র সত্যায়িত করে দাখিল করতে হবে। দরপত্র সংক্রান্ত লিখিত বা অন্য কোনো তথ্যাদি দরপত্র সংগ্রহকালে নিম্নস্বাক্ষরকারীর কার্যালয় হতে জানা যাবে।
১৮.	দরপত্র আহ্বানকারী কর্মকর্তার নাম ও পদবী	আ স ম শামসুর রহমান খুর্দা, কমান্ডার (পুলিশ সুপার), ইন-সার্ভিস ট্রেনিং সেন্টার, নওগাঁ।
১৯.	দরপত্র আহ্বানকারীর সাথে যোগাযোগের মাধ্যম	ফোনঃ ০৭৪১-৮১৪১২ ফ্যাক্সঃ ০৭৪১-৮১৪১২
২০.	পত্র/কাজের স্বাক্ষর বিবরণঃ	


শ্রুতি নং	কাজের বিবরণ	সিডিউলের মূল্য (অফারতযোগ্য)	দরপত্র জামানতের পরিমাণ	সরবরাহের সমাপ্তির সময়
(ক)	মনিয়ারী সামগ্রী সরবরাহ	৪০০.০০	৫,০০০.০০	জুলাই/২০২১ হতে ৩০ জুন/২০২২ পর্যন্ত
(খ)	ব্যবহার্য সামগ্রী সরবরাহ	৪০০.০০	১০,০০০.০০	
(গ)	স্বাস্থ্যবিধান সামগ্রী সরবরাহ	৪০০.০০	৫,০০০.০০	
(ঘ)	প্রশিক্ষণ সংক্রান্ত সামগ্রী (বিভিন্ন উপকরণ, খাবার ইত্যাদি) সরবরাহ	৫০০.০০	৩০,০০০.০০	
(ঙ)	যানবাহনের কাঁচামাল ও খুঁচরা যন্ত্রাংশ সরবরাহ	৪০০.০০	৫,০০০.০০	
(চ)	কম্পিউটার সামগ্রী ও কম্পিউটার যন্ত্রাংশ সরবরাহ	৪০০.০০	৫,০০০.০০	

২২. বিশেষ জ্ঞাতব্য


- প্রতিটি কাজের আশাদা আশাদা শর্তাবলী সংশ্লিষ্ট সিডিউল বিক্রয় করা হবে।
- যদি বা প্রকল্পের স্বত্বাধিকারী স্বাক্ষরিত প্যাকে আবেদন পূর্বক বিজ্ঞপ্তির ১৮ নং ক্রমিক এর (ক) -তে বর্ণিত সকল কাগজপত্রের মূল কপি প্রদান পূর্বক বর্ণিত স্থান হতে অফিস চলাকালীন সময় দরপত্র সিডিউল সংগ্রহ করা যাবে।
- টিকাদার ব্যক্তি বা টিকাদার কর্তৃক প্রদত্ত কম্পিউটারের প্রকৃত প্রতিনিধি ছাড়া অন্য ব্যক্তিকে সিডিউল প্রদান করা হবে না।
- সিডিউল বিক্রয়ের শেষ ও সাবিশের এবং খোলার নির্ধারিত তারিখে অনিবার্য কারণে অফিস বন্ধ থাকলে পরবর্তী কার্যদিবসে একই সময়ে ও নিম্নের দরপত্র বিক্রয়, দাখিল ও খোলা হবে। এ সংক্রান্ত কোন বিজ্ঞপ্তি বা নোটিশ দেয়া হবে না।
- অভিজ্ঞ সরবরাহকারী প্রতিষ্ঠানকে অর্থায়ন প্রদান করা হবে।
- পুলিশ হেডকোয়ার্টার, ঢাকা হতে অর্থ বরাদ্দ প্রাপ্তি সাপেক্ষে কার্যদেয় দেয়া হবে।
- কর্তৃপক্ষ কোন কারণ দর্শানো ব্যতিরেকে যে কোন বা সকল দরপত্র গ্রহণ/বাতিলের ক্ষমতা সংরক্ষণ করেন।
- কোন কারণবশত দরপত্র কার্যক্রমের তারিখ পরিবর্তন হলে তা পত্রিকায় প্রকাশ করা হবে।
- অকৃতকার্য দরদাতার দরপত্র জ্ঞানানত যথাসময়ে ফেরত দেয়া হবে।



(আ স ম শামসুর রহমান খুর্দা)
২২/০৯/২০২১
বিপি-৭৭০৫১০৯০৩৫
কমান্ডার (পুলিশ সুপার)
ইন-সার্ভিস ট্রেনিং সেন্টার, নওগাঁ।
যোগাযোগঃ ০১৩৩০-২২১৬০০
ফোন-০৭৪১-৮১৪১২, ফ্যাক্স-০৭৪১-৮১৪১২
Email : comistnaogaon@police.gov.bd



Government of the People's Republic of Bangladesh
Office of the Divisional Forest Officer
Wildlife Management & Nature Conservation Division, Chattogram
and
Project Director
Development & Expansion of the Bangabandhu Sheikh Mujib Safari Park, Cox's Bazar (2nd Phase) Project
Memo No. 22.01.1500.122.29.002.2021.1407 Date: 22/09/2021



মুজিববর্ষ অধিব্যায়ক

e-Tender Notice

e-Tender is invited in the National e-GP System Portal (<http://www.eprocure.gov.bd>) for procurement of following works:

Tender ID & Package No.	Name of the package	Online notice publication date and time	Online tender last selling date and time	Online tender closing date and time
613705 (WMNCD/BSMSPC/WD-4)	Repair of Dormitory or Barracks.	23-Sep-2021 10:00	12-Oct-2021 17:00	13-Oct-2021 15:00
613810 (WMNCD/BSMSPC/WD-5)	Repair and maintenance of roads and culverts	23-Sep-2021 10:00	12-Oct-2021 17:00	13-Oct-2021 15:30
613124 (WMNCD/BSMSPC/WD-12)	Land development on both side of main gate including landscaping.	23-Sep-2021 10:00	12-Oct-2021 17:00	13-Oct-2021 13:00
611417 (WMNCD/BSMSPC/WD-15)	Ticker Counter and visitor waiting room.	23-Sep-2021 10:00	12-Oct-2021 17:00	13-Oct-2021 12:30
613297 (WMNCD/BSMSPC/WD-16)	Construction of parking spaces for microbus, cars and motorcycles (with electronic toll collection, waiting room for drivers, including shading, sound absorber etc.)	23-Sep-2021 10:00	12-Oct-2021 17:00	13-Oct-2021 13:30
613349 (WMNCD/BSMSPC/WD-17)	Construction of entry and exit road	23-Sep-2021 10:00	12-Oct-2021 17:00	13-Oct-2021 14:00
613353 (WMNCD/BSMSPC/WD-39)	Construction of parking area for bus	23-Sep-2021 10:00	12-Oct-2021 17:00	13-Oct-2021 14:30

This is an online tender, where only e-Tender will be accepted in the National e-GP Portal and no offline/hard copies will be accepted. To submit e-Tender, registration in the National e-GP System Portal (<http://www.eprocure.gov.bd>) is required. The fees for selling/downloading the e-Tender documents from the National e-GP System Portal have to be deposited online through any registered bank's branches. Further information and guidelines are available in the National e-GP System Portal and from e-GP help desk (helpdesk@eprocure.gov.bd).

Rafiqul Islam Chowdhury
Divisional Forest Officer
Wildlife Management & Nature Conservation Division, Chattogram
and
Project Director
Development & Expansion of the Bangabandhu Sheikh Mujib Safari Park
Cox's Bazar (2nd Phase) Project, Phone: 02334484420
Email: dfowildifcgg@gmail.com